Hebrew Grammar Ross Homework Key

IBH 36.7

Section a. 1-20

- (1) I drank it; שתה Qal pft 1cs + 3ms sfx
- (2) when I build; prep בנה + במ Qal infc + 1cs sfx
- (3) you saw; ראה Qal pft 2ms
- (4) do not weep!; □□□□ Qal juss 2mp
- (5) he saw/showed; ראה Qal wci 3ms / Hiph wci 3ms
- (6) let him multiply/increase; דבה Hiph. juss 3ms
- (7) you were uncovered; גלה Pu. pft 2ms
- (8) water!; שׁכְה Hiph. impv 2ms (or Hiph Infa)
- (9) he commanded; בוה Pi. wci 3ms
- (10) we were commanded; צוה Pu. pft 1cp
- (11) Yhwh (is) my shepherd; רעה Qal ptc ms + 1cs sfx¹
- (12) the built city (the city which is built); בנה Qal pass. ptc fs²
- (13) I built; בנה Qal pft 1cs
- (14) let him build; בנה Qal juss. 3ms (this is an apocopated form)
- (15) he will lead into exile; גלה Hiph. impf 3ms
- (16) be revealed/uncovered/removed!; גלה Niph. impv 2ms
- (17) I/you (fs) commanded you; צוה Pi. pft 1cs/2fs³ + 2ms sfx
- (18) I will surely multiply (someone); [a] רבה Hiph. infa; [b] או Hiph. impf 1cs
- (19) you covered/concealed; ¬¬¬ Pi. pft 2ms
- (20) we are commanding; צוה Pi. ptc mp

Section b. 1-10: translate and parse verbs. NOTE: Do not parse וַיְהִי and/or וְיָהִי and/or וְיָהִי

- (1) You will shepherd my people like a good shepherd; you will not turn from the way. [a] עם impf 2ms; [b] prep בנה Qal impf 2ms פנה Qal impf 2ms
- (2) Do not drink the water, and do not eat the bread. [a] שתה Qal juss 2ms; [b] אכל Qal juss 2ms

¹The normal uninflected Qal ptc of this verb is הֹשֶׁה; however, since the 1cs sfx cannot be added to the mater he, we drop the historic long vowel segol-he and then add the sfx.

²Note that Ross has mistakenly pointed the yod in the ptc with dagesh forte; the only occurrence of the Qal passive ptc fs of סכנוד occurs in Ps 122:3. There, the yod is not pointed!

³See p. 173 of Ross to remind yourselves why the pft 1cs and 2fs forms look the same when adding object pronominal suffixes.

- (3) When he saw the woman, he said to her that Yhwh (had) sent him. [a] prep ⊃ + ראה (3) When he saw the woman, he said to her that Yhwh (had) sent him. [a] prep ⊃ + אות (3) על (3) וואר (3) אות (3) וואר (3) וואר (3) אות (3) וואר (
- (4) The woman said to them, "May Yhwh grant you, that you may find peace." And they lifted their voice and wept. [a] אמר Qal wci 3fs; [b] מצא Qal juss 3ms; [c] מצא Qal impv 2fp + conj. ז; [d] נשא Qal wci 3fp; [e] בכה Qal wci 3fp
- (5) The prophet said, "O shepherds, hear the word of Yhwh: 'I shall seek my flock/sheep and shall shepherd them." [a] אמר Qal wci 3ms; [b] רעה Qal ptc mp; [c] ממע Qal impv 2mp; [d] ממע Qal impf 1cs; [e] רעה Qal wcp 1cs + 3mp sfx⁴
- (6) Yhwh turned to him and said, "Go in this, your strength,⁵ and deliver⁶ Israel from the hand of Midan. Have I not sent you?" [a] פנה Qal wci 3ms; [b] אמר Qal wci 3ms; [c] הלך Qal impv 2ms; [d] שלח Hiph. wcp 2ms; [e] שלח Qal pft 1cs + 2ms sfx
- (7) The angel/messenger commanded, saying, "Let a temple be built to Yhwh." [a] צוה Pi. wci 3ms; [b] אמר Qal infc + prep ל; [c] אווא (c) אמר אווא (
- (8) The shepherd led out the flock in order to water them (give them a drink). [a] איבא Hiph. wci 3ms; [b] art. ה + העה Pal ptc ms; [c] שׁקה Hiph. infc + 3mp sfx
- (9) The angel of Yhwh said to her, "I will surely multiply your seed, and it/they will not be counted/numbered from (because of/due to) abundance. [a] אמר Qal wci 3ms; [b] רבה Hiph. infa; [c] רבה Hiph. impf 1cs; [d] ספר Niph. impf 3ms
- (10) Yhwh made known his salvation; in the presence/sight of the nations/Gentiles he revealed his righteousness. [a] ידע Hiph. pft 3ms; [b] גלה Pi. pft 3ms

לWith the addition of the 3mp pronominal sfx, the R-1 qames in the Qal wcp 1cs form יְרָעִׁיתִי reduced to vocal shewa due to propretonic reduction with change of stress (see Ross p. 174). How can you tell that the final syllable is stressed? Look at the form in the textbook: רְּבְעִיתִים: Do you see the sillûq (with sôp pāsûq following the word)? That's the Masoretic accent, marking the stressed syllable (which is now final).

5The demonstrative הַ is not, technically, in attributive position; otherwise, it would agree with the definite noun (definite due to having the pronominal sfx) by having the definite article, as well as the right number/gender (see Ross pp. 116-17). We should probably understand it, therefore, as being in apposition: "in your strength, (in) this." Functionally, it doesn't differ much in meaning from the attributive use.

6The waw-consecutive perfect form here follows an imperative and should be translated as an imperative, too. See Ross, p. 153 (point 1).